

Social.brussels		DESCRIPTION DES CHAMPS D'INFORMATION	Date d'actualisation : 21-06-2017
Label	Contenu	Remarques	Standardisation de l'information
ID FICHE	Ce champ contient le numéro de référence (identifiant unique) de la fiche	L'ID FICHE est utilisé dans les URL des pages web de social.brussels qui contiennent les fiches descriptives des organisations et services	Champ auto-incrémenté
DERNIÈRE MISE A JOUR	Ce champ contient la date de création de la fiche ou celle de sa mise à jour complète		Format date : xx/xx/xxxx
NOM OFFICIEL	Ce champ contient le nom officiel du service, de l'association ou du lieu d'activité (ci-dessous, tous repris sous le terme "association") - Pour les associations avec statut linguistique 'FR' ou 'FR-NL' : est indiquée sa dénomination en français - Pour les associations avec statut linguistique 'NL' néerlandophones: est indiquée sa dénomination en néerlandais	Pas d'abréviation ou sigles sauf "cpas", "ocmw", "caw" (sans point)	Consultation des sources officielles : Banque Carrefour des Entreprises, Moniteur belge
AUTRE(S) DÉNOMINATION(S)	Ce champ contient toutes les dénominations, sigles et abréviations de l'association, à l'exception de sa dénomination officielle - Pour les associations avec statut linguistique 'FR' ou 'FR-NL' : dénominations en français - Pour les associations avec statut linguistique 'NL' néerlandophones: dénominations en néerlandais	Acronymes sans point	
SERVICES INTERNES	Ce champ contient les noms de services internes usuellement utilisés et connus - Pour les associations avec statut linguistique 'FR' ou 'FR-NL' : dénominations en français - Pour les associations avec statut linguistique 'NL' néerlandophones: dénominations en néerlandais	Le champ n'apparaît pas sur la page de présentation de l'association sur social.brussels, mais la recherche par nom proposée sur social.brussels en tient compte	
RUE	Ce champ contient le nom, en français, de la rue, avenue, boulevard, place, chaussée, etc. dans laquelle l'association est située.	Une association pourra être localisée dans le module cartographique du site si, d'une part, elle se situe en Région bruxelloise et d'autre part, elle s'est vue attribuée des coordonnées x et y	Pour les adresses en Région bruxelloise : aide à l'encodage (auto-complétion) via des appels au webservice "getaddresses" d'URBIS
NUMÉRO	Ce champ contient le numéro du bâtiment	Si plusieurs numéros, un tiret est inséré entre le premier et le dernier numéro Ex : 4-10	Pour les adresses en Région bruxelloise : aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel au webservice "getaddresses" d'URBIS
NUMÉRO DE BOÎTE	Ce champ contient le numéro de la boîte postale éventuelle		
CODE POSTAL	Ce champ contient le code postal suivi de la valeur dans le champ commune		Pour les adresses en Région bruxelloise : aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS Pour les adresses hors Région bruxelloise, sélection de la valeur dans une liste fermée

CODE POSTAL (ZIP)	Ce champ contient le code postal		Pour les adresses en Région bruxelloise : aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS Pour les adresses hors Région bruxelloise, sélection de la valeur dans une liste fermée
COMMUNE	Ce champ contient le nom de la commune en français (ou en néerlandais si elle se trouve en Région flamande)		Pour les adresses en Région bruxelloise : aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS Pour les adresses hors Région bruxelloise, sélection de la valeur dans une liste fermée
REMARQUE ADRESSE	Ce champ contient toute remarque en français concernant l'adresse de l'association (C/o...).		
QUARTIER	Ce champ contient le nom, en français, du quartier du "Monitoring des quartiers de Bruxelles-Capitale" dans lequel se situe l'association	L'Institut Bruxellois pour la Statistique et l'Analyse attribue un nom aux quartiers du monitoring. Plus d'information : - Release_Note_Distribution UrbIS 2016 Q4 - fr (section sur "Monitoring_District") - https://monitoringdesquartiers.brussels/	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS
WIJK CODE QUARTIER	Ce champ contient le code du quartier du "Monitoring des quartiers de Bruxelles-Capitale" dans lequel se situe l'association	Code de l'Institut bruxellois pour la Statistique et l'Analyse (maximum 4 caractères). L'Institut bruxellois pour la Statistique et l'Analyse octroie à chaque quartier du monitoring un code unique Plus d'information : - Release_Note_Distribution UrbIS 2016 Q4 - fr (section sur "Monitoring_District") - https://monitoringdesquartiers.brussels/	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS
SECTEUR STATISTIQUE	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, le nom (en français) du secteur statistique dans lequel se situe l'association. Cette donnée est consultable via les webservices de social.brussels ou en faisant appel à l'équipe du CDCS-CMDC asbl.	Direction générale Statistique - Statistics Belgium attribue un nom aux secteurs statistiques. Plus d'information : Release_Note_Distribution UrbIS 2016 Q4 - fr (section sur "Statistical_District" - "SDDC")	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS
STAT-CODE	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, le code du secteur statistique dans lequel se situe l'association. Cette donnée est consultable via les webservices de social.brussels ou en faisant appel à l'équipe du CDCS-CMDC asbl.	Code de la Direction générale Statistique - Statistics Belgium. La Direction générale Statistique - Statistics Belgium octroie à chaque secteur statistique un code unique par commune Plus d'information : Release_Note_Distribution UrbIS 2016 Q4 - fr (section sur "Statistical_District" - "SDDC")	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS
TÉLÉPHONE(FR)	Ce champ contient le(s) n° de téléphone pour les francophones éventuellement suivi par une mention en français du service interne correspondant.		Format standardisé TEL: xx/xxx.xx.xx GSM: xxxx/xx.xx.xx
FAX (FR)	Ce champ contient le(s) n° de fax pour les francophones éventuellement suivi par une mention en français du service interne correspondant.		Format standardisé: xx/xxx.xx.xx
E-MAIL (FR)	Ce champ contient l'/les adresse(s) e-mail pour les francophones		
SITE WEB	Ce champ contient l'adresse internet du site de l'association (si association bico, l'url en français). Max. 1 lien.		Format standardisé, commençant par http ou https : http://... https://...

AUTRE(S) SITE(S) WEB	Ce champ contient l'/les adresse(s) internet francophone(s) des autres site(s) géré(s) par l'association. 0, 1 ou plusieurs liens.		Format standardisé, commençant par http ou https : http://...
SITE(S) ASSOCIÉ(S)	Ce champ contient l'adresse url d'un ou plusieurs sites internet francophone(s) qui apportent un complément d'information par rapport à l'association et ses activités. 0, 1 ou plusieurs liens.		Format standardisé, commençant par http ou https : http://... https://...
ACTIVITÉS	Ce champ contient une description courte, concise et « standardisée » (suivant des standards de rédaction définis en interne) en français des activités de l'association.		
PRÉCISIONS SUR LES BÉNÉFICIAIRES	Ce champ contient des précisions en français sur le public auquel s'adresse l'association. Il est uniquement rempli lorsque d'une part, il s'agit d'un public spécifique et d'autre part, s'il reste une inconnue après la lecture des champs concernant les dénominations, activités et zone d'action de l'association.		
ZONE D'ACTION	Ce champ précise (en français) le territoire sur lequel l'organisation est active ou sur lequel ses bénéficiaires sont établis. Pour la Région bruxelloise, le thesaurus contient, outre les 22 communes d'avant la fusion, tous les quartiers tels que définis dans le Moniteur des Quartiers		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée
OFFRE LINGUISTIQUE	Ce champ précise (en français) les langues dans lesquelles l'association peut offrir ses services		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée : offre.lis
INTERPRÉTARIAT SOCIAL	Ce champ précise si une organisation ou un service fait appel à des services d'interprétariat social externes	Si la valeur est OUI, alors le moteur de recherche de social.brussels considère que toutes les langues sont disponibles	
TYPE D'OFFRE	Ce champ précise (en français) la nature des services offerts par l'association : À domicile, Travail de rue, Online, Résidentiel, Sur place, Téléphonique		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée : nature.lis
COMMENT PRENDRE CONTACT?	Ce champ précise (en français) les modalités que doivent respecter les usagers de l'association lors de leur premier contact avec celle-ci. Exemples : online, par écrit ou par email, par téléphone, via un autre service, etc.		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée : acces.lis
QUAND PRENDRE CONTACT?	Ce champ contient des précisions (en français) quant aux jours et tranches horaires durant lesquels l'organisation est accessible pour un premier contact		
REVUE(S)	Ce champ contient le titre (en français) des éventuelles publications de l'association		
REMARQUES	Ce champ contient toutes les informations (en français) que l'on ne peut pas mettre dans un autre champ et qui présentent un intérêt pour l'utilisateur.		
STATUT JURIDIQUE	Ce champ contient le statut juridique de l'organisation en français Exemple : Association sans but lucratif (ASBL)		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée : statut.lis
NUMÉRO D'ENTREPRISE	Ce champ contient le numéro d'entreprise de l'organisation		Consultation des sources officielles : Banque Carrefour des Entreprises, Moniteur belge Format standardisé : une série de 10 chiffres commençant toujours par un 0 ou un 1, et scindée en 3 parties séparées par des points. Exemple : 0414.527.520

BUT REPRIS AU MONITEUR BELGE	Lorsque l'association décrite est une asbl, une association internationale, une fondation privée ou une fondation d'utilité publique, ce champ contient le but tel que mentionné aux annexes du Moniteur belge (personnes morales) - Pour les associations qui ont publiées leur but qu'en néerlandais, est indiqué le but en néerlandais - Pour les associations qui ont publiées leur but en français et en néerlandais, ou uniquement en français, est indiqué le but en français		
PUBLICATIONS MONITEUR BELGE	URL vers les publications du Moniteur belge (interface site en français)		Auto-complétion sur base du numéro d'entreprise
STATUT LINGUISTIQUE OFFICIEL	Ce champ précise le statut linguistique de l'association (valeur attribuée par l'équipe en fonction de son agrément, subvention, ses statuts, ...). Il ne peut contenir qu'une seule des trois valeurs suivantes : FR-NL (bilingue), FR (francophone), NL (néerlandophone)		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée : langstat.lis
AGREMENT(S)	Ce champ précise à la fois la ou les instance(s) qui agré(e)nt l'association et la dénomination officielle du ou des agrément(s) (en français) ; pour les agréments social-santé considérés comme appartenant au scope de Bruxelles Social		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée
ANCIENNE DÉNOMINATION	Ce champ contient l'ancienne dénomination de l'association (en français si association FR ou FR-NL, en néerlandais si association NL)		
CRÉÉ PAR	Ce champ est rempli dans le cas où une asbl a été créée par un CPAS ou une administration communale et entretient encore des liens étroits avec ceux-ci		Valeur(s) du champ ID FICHE
FAT PARTIE DE	Ce champ doit être rempli lorsqu'il s'agit d'un service faisant partie d'une association mais organisant des activités différentes que celles qui se déroulent au siège principal. Ce champ contient le numéro de la fiche du siège d'activités principal de l'association		Valeur(s) du champ ID FICHE
ANTENNE DE	Ce champ est rempli lorsqu'il s'agit d'une antenne d'une organisation (lieu fixe qui appartient à l'organisation ou qui est loué par elle, où se déroule une même activité qu'au siège principal). Ce champ contient le numéro de fiche du siège d'activités principal.		Valeur(s) du champ ID FICHE
ORGANISATION MÈRE DE	Ce champ contient les numéros de fiche des antennes, des services qui font partie de l'association ou qu'elle a créés		Valeur(s) du champ ID FICHE
APPARTIENT AUX CATÉGORIES	Ce champ reprend le(s) numéro(s) de la (des) catégorie(s) attribuée(s) à l'organisation en fonction du type d'activités offert. Il détermine la place d'une fiche sur le site dans l'arbre thématique des secteurs d'activités. Une catégorie est un ensemble logique d'organisations offrant le même type d'activité. Les catégories sont ordonnancées dans une arborescence thématique.		Sélection de la/des valeur(s) dans une liste fermée
XCOORD	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, la coordonnée X (Lambert 72 - exprimée en millimètres) liée à l'adresse de l'association	Une association pourra être localisée dans le module cartographique du site si, d'une part, elle se situe en Région bruxelloise et d'autre part, elle s'est vue attribuée des coordonnées x et y	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS
YCOORD	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, la coordonnée Y (Lambert 72 - exprimée en millimètres) liée à l'adresse de l'association	Une association pourra être localisée dans le module cartographique du site si, d'une part, elle se situe en Région bruxelloise et d'autre part, elle s'est vue attribuée des coordonnées x et y	Aide à l'encodage (auto-complétion) en faisant appel aux webservices d'URBIS

LATITUDE	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, la coordonnées WGS 84 - latitude liées à l'adresse de l'association	Cette donnée est consultable via les webservices de social.brussels ou en faisant appel à l'équipe du CDCS-CMDC asbl	Auto-complétion via un calcul réalisé avec la librairie OpenSource OrbisGIS (https://github.com/orbisgis) à partir des coordonnées XY
LONGITUDE	Ce champ contient, pour les associations situées en Région bruxelloise, la coordonnée WGS 84 - longitude liées à l'adresse de l'association	Cette donnée est consultable via les webservices de social.brussels ou en faisant appel à l'équipe du CDCS-CMDC asbl	Auto-complétion via un calcul réalisé avec la librairie OpenSource OrbisGIS (https://github.com/orbisgis) à partir des coordonnées XY